

Този документ е средство за документиране и не обвързва институциите

► **V**

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 669/2009 НА КОМИСИЯТА

от 24 юли 2009 година

за прилагане на Регламент (ЕО) № 882/2004 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на засиления официален контрол върху вноса на някои фуражи и храни от неживотински произход и за изменение на Решение 2006/504/ЕО

(текст от значение за ЕИП)

(ОВ L 194, 25.7.2009 г., стр. 11)

Изменен със:

		Официален вестник		
		№	страница	дата
► <u>M1</u>	Регламент (ЕС) № 212/2010 на Комисията от 12 март 2010 година	L 65	16	13.3.2010 г.
► <u>M2</u>	Регламент (ЕС) № 878/2010 на Комисията от 6 октомври 2010 година	L 264	1	7.10.2010 г.
► <u>M3</u>	Регламент (ЕС) № 1099/2010 на Комисията от 26 ноември 2010 година	L 312	9	27.11.2010 г.
► <u>M4</u>	Регламент (ЕС) № 187/2011 на Комисията от 25 февруари 2011 година	L 53	45	26.2.2011 г.
► <u>M5</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 433/2011 на Комисията от 4 май 2011 година	L 115	5	5.5.2011 г.

Поправен със:

- **C1** Поправка, ОВ L 49, 24.2.2011 г., стр. 54 (669/2009)
- **C2** Поправка, ОВ L 104, 20.4.2011 г., стр. 46 (212/2010)

**РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 669/2009 НА КОМИСИЯТА**

от 24 юли 2009 година

за прилагане на Регламент (ЕО) № 882/2004 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на засиления официален контрол върху вноса на някои фуражи и храни от неживотински произход и за изменение на Решение 2006/504/ЕО

(текст от значение за ЕИП)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 882/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2004 година относно официалния контрол, провеждан с цел осигуряване на проверка на съответствието със законодателството в областта на фуражите и храните и правилата за опазване здравето на животните и хуманното отношение към животните⁽¹⁾, и по-специално член 15, параграф 5 и член 63, параграф 1 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 28 януари 2002 година за установяване на общите принципи и изисквания на законодателството в областта на храните, за създаване на Европейски орган за безопасност на храните и за определяне на процедури относно безопасността на храните⁽²⁾, и по-специално член 53, параграф 1,

като има предвид, че:

- (1) С Регламент (ЕО) № 882/2004 се определя хармонизирана рамка от общи правила за организацията на официалния контрол на нивото на Общността, включително официален контрол върху фуражите и храните от трети страни. Освен това в него се предвижда да бъде изготвен списък на фуражите и храните от неживотински произход, въз основа на признат известен или появяващ се риск, които трябва да подлежат на засилен официален контрол на граничния пункт, през който стоките влизат в териториите, посочени в приложение I към същия регламент („списъкът“). Този засилен официален контрол следва, от една страна, да позволи по-ефективно противодействие срещу известните или появяващите се рискове, а от друга — събиране на прецизни мониторингови данни за появата и разпространението на неблагоприятни резултати от лабораторния анализ.
- (2) За да бъде изготвен списъкът, следва да бъдат взети под внимание определени критерии, които позволяват идентифицирането на съществуващи или появяващи се рискове, свързани с определени фуражи или храни от неживотински произход.
- (3) До приемането на стандартизирана методология и критерии за съставяне на списъка, при изготвянето и актуализирането на списъка следва да бъдат взети предвид данните, получени чрез сигналите до системата за бързо предупреждение за

⁽¹⁾ ОВ L 165, 30.4.2004 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 31, 1.2.2002 г., стр. 1.

▼B

храни и фуражи (RASFF), създадена с Регламент (ЕО) № 178/2002, докладите на Хранителната и ветеринарна служба, докладите, получени от трети страни, информацията, обменена между Комисията, държавите-членки и Европейски орган за безопасност на храните, както и научните оценки.

- (4) В Регламент (ЕО) № 882/2004 се предвижда, че за провеждането на засилен официален контрол държавите-членки посочват определени гранични пунктове, които имат достъп до подходящи съоръжения за контрол за различните видове фуражи и храни. Следователно е целесъобразно в настоящия регламент да бъдат посочени минимални изисквания за определените гранични пунктове, за да се гарантира висока степен на уеднаквяване на ефективността на упражняване на контрола.
- (5) В Регламент (ЕО) № 882/2004 се предвижда, че за провеждането на засилен официален контрол държавите-членки изискват от стопанските субекти в областта на фуражите и храните, отговорни за пратките, да уведомяват предварително за пристигането и естеството на пратките. Съответно следва да бъде изготвен общ документ за влизане (CED) за внос на фуражите и храните от неживотински произход, обхванати от настоящия регламент, за да се осигури единен подход в цялата Общност. Документът за влизане (CED) следва да бъде предоставен на митническите органи, когато стоките се декларират за пускане в свободно обращение.
- (6) Освен това, за да се осигури определена степен на уеднаквяване по отношение на засиления официален контрол на нивото на Общността е целесъобразно в настоящия регламент да бъде предвидено посоченият официален контрол да включва документни, идентификационни и физически проверки.
- (7) Следва да бъдат предоставени достатъчни финансови ресурси за организирането на засилен официален контрол. Поради това държавите-членки следва да събират таксите, необходими за покриването на посочения контрол. Изчисляването на посочените такси следва да бъде в съответствие с критериите, определени в приложение VI към Регламент (ЕО) № 882/2004.
- (8) С Решение 2005/402/ЕО на Комисията от 23 май 2005 година за спешни мерки относно лют червен пипер, продукти от лют червен пипер, куркума и палмово масло ⁽¹⁾ се предвижда, че всички пратки с такива продукти трябва да бъдат придружени от аналитичен доклад, доказващ, че продуктът не съдържа никое от следните вещества: Судан I (CAS № 842-07-9), Судан II (CAS № 3118-97-6), Судан III (CAS № 85-86-9) или Судан IV (85-83-6). След приемането на посочените мерки честотата на сигналите до RASFF намаля, което показва значително подобряване на ситуацията по отношение на присъствието на оцветители тип „Судан“ в съответните продукти. Поради това е целесъобразно да се преустанови прилагането на определеното с Решение 2005/402/ЕО изискване за предоставяне на аналитичен доклад за всяка пратка внесени продукти и вместо това да се създаде уеднаквен засилен контрол на посочените пратки на граничния пункт в Общността. Следователно Решение 2005/402/ЕО следва да бъде отменено.

⁽¹⁾ ОВ L 135, 28.5.2005 г., стр. 34.

▼B

- (9) В Решение 2006/504/ЕО на Комисията от 12 юли 2006 година относно специалните условия по отношение на определени храни, внасяни от някои трети страни, във връзка с рисковете от замърсяване на тези продукти с афлатоксини⁽¹⁾ се предвижда по-голяма честота на проверките (50 % от всички пратки) за присъствие на афлатоксини във фъстъци с произход от Бразилия. След приемането на посочените мерки честотата на сигналите до RASFF, свързани с присъствие на афлатоксини във фъстъци с произход от Бразилия, намаля. Поради това е целесъобразно да се преустанови прилагането на мерките, предвидени в Решение 2006/504/ЕО по отношение на тези стоки, като в замяна на това те следва да подлежат на уеднаквен засилен контрол на граничния пункт в Общността. Решение 2006/504/ЕО следва да бъде съответно изменено.
- (10) Прилагането на минималните изисквания за определените гранични пунктове би могло да предизвика затруднения от практическо естество за държавите-членки. Поради това в настоящия регламент следва да бъде предвидена разпоредба за преходен период, по време на който посочените изисквания биха могли постепенно да бъдат прилагани. На компетентните органи в държавите-членки следва съответно да бъде позволено по време на преходния период да извършват изискваните идентификационни и физически проверки на контролни пунктове, различни от определените гранични пунктове. В такива случаи тези контролни пунктове следва да отговарят на минималните изисквания за определените гранични пунктове, посочени в настоящия регламент.
- (11) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Предмет

С настоящия регламент се определят правила относно засиления официален контрол, провеждан съгласно член 15, параграф 5 от Регламент (ЕО) № 882/2004, приложими на граничните пунктове, през които стоките влизат в териториите, посочени в приложение I към същия регламент, за внос на фуражите и храните от неживотински произход, посочени в приложение I към настоящия регламент.

Член 2

Актуализации на приложение I

За да бъде изготвен и редовно коригиран списъкът в приложение I, следва да бъдат взети под внимание най-малко следните източници на информация:

- а) данни от сигнали, постъпили посредством RASFF;
- б) доклади и информация, получени от дейностите на Хранителната и ветеринарна служба;
- в) доклади и информация, получени от трети страни;

⁽¹⁾ ОВ L 199, 21.7.2006 г., стр. 21.

▼B

г) информацията, обменена между Комисията, държавите-членки и Европейския орган за безопасност на храните;

д) научните оценки, където е целесъобразно.

Списъкът в приложение I се преразглежда редовно, най-малко веднъж на три месеца.

*Член 3***Определения**

За целите на настоящия регламент се прилагат следните определения:

а) „общ документ за влизане (CED)“ означава документ, който трябва да бъде попълнен от стопанския субект в областта на фуражите и храните или негов представител, както е предвидено в член 6 и образец на който е определен в приложение II, и от компетентния орган, потвърждаващ извършването на официалния контрол;

б) „определен граничен пункт (DPE)“ означава граничният пункт, предвиден в първото тире на член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 882/2004 за влизане на една от териториите, посочени в приложение I към същия регламент; в случай на пратки, пристигащи по море, които се разтоварват, с цел да бъдат натоварени на друг плавателен съд за по-нататъшно транспортиране до пристанище в друга държава-членка, определеният граничен пункт е последното пристанище;

в) „пратка“ означава дадено количество от фуражите или храните от неживотински произход, посочени в приложение I към настоящия регламент, от една и съща категория или с едно и също описание, обхванати от същия(ите) документ(и), транспортирани с едни и същи транспортни средства и идващи от една и съща трета страна или част от трета страна.

*Член 4***Минимални изисквания за определените гранични пунктове**

Без да се засягат разпоредбите на член 19, определените граничните пунктове разполагат най-малко със следното:

а) достатъчно на брой служители с подходяща квалификация и опит, които да извършват предвидените проверки на пратките;

б) подходящи съоръжения, за да може компетентният орган да извършва необходимите проверки;

в) подробни инструкции относно вземането на проби за анализ и изпращането на тези проби за анализ в лаборатория, определена съгласно член 12, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 882/2004 („определената лаборатория“);

г) съоръжения, в които да бъдат съхранявани пратките (и контейнерните пратки) при подходящи условия през периода на задържане, когато това е целесъобразно, в очакване на резултатите от анализа, посочен в буква в), и достатъчен брой складови помещения, включително хладилни складове, когато поради естеството на пратката се изисква контролирана температура;

д) оборудване за товарене и разтоварване и подходящо оборудване за вземане на проби за анализ;

▼B

- е) възможност товаренето и разтоварването и вземането на проби за анализ да се извършват на затворено място, когато това е необходимо;
- ж) определена лаборатория, която може да извършва анализа, посочен в буква в), разположена на място, до което пробите могат да бъдат транспортирани за кратък период от време.

*Член 5***Списък на определените гранични пунктове**

За всеки от продуктите, посочени в приложение I, държавите-членки поддържат и правят обществено достъпен в Интернет актуален списък на определените гранични пунктове. Държавите-членки съобщават на Комисията адресите на интернет страниците, на които се намират тези списъци.

Комисията посочва с информативна цел на своя уебсайт националните линкове към споменатите списъци.

*Член 6***Предварително уведомяване за пратки**

Стопанските субекти в областта на фуражите и храните, или техните представители, дават подходящо предварително уведомление за приблизителната дата и час на физическото пристигане на пратката на определения граничен пункт и за естеството на пратката.

За тази цел те попълват част I на общия документ за влизане и го предават на компетентния орган на определения граничен пункт най-малко един работен ден преди физическото пристигане на пратката.

*Член 7***Език на общите входни документи**

Общите входни документи се изготвят на официалния език, или на един от официалните езици, на държавата-членка, в която се намира определеният граничен пункт.

Държавата-членка обаче би могла да даде съгласието си общите входни документи да бъдат изготвени на друг от официалните езици на Общността.

*Член 8***Засилен официален контрол на определените гранични пунктове**

1. Компетентният орган на определения граничен пункт извършва без необосновано забавяне:

- а) документни проверки на всички пратки в рамките на 2 работни дни от момента на пристигане на ДРЕ, освен ако не възникнат извънредни и неизбежни обстоятелства;
- б) идентификационни и физически проверки, включително лабораторен анализ, с честотата, посочена в приложение I, така че стопанските субекти в областта на фуражите и храните или техните представители да не са в състояние да предвидят дали конкретна пратка ще подлежи на проверки; резултатите от физическите проверки трябва да са на разположение веднага щом това е технически възможно.

▼B

2. След приключване на проверките, предвидени в параграф 1, компетентният орган:

- а) попълва съответната част от част II на общия документ за влизане; и отговорният служител на компетентния орган подписва и подпечатва оригинала на посочения документ;
- б) прави и запазва копие на подписания и подпечатан общ документ за влизане.

Оригиналът на общия документ за влизане придружава пратката при по-нататъшното ѝ транспортиране до достигане на дестинацията, както е посочена в CED.

Компетентният орган на DPE може да разреши по-нататъшното транспортиране на пратката до получаването на резултатите от физическите проверки. Когато е предоставено разрешение, компетентният орган на DPE уведомява компетентния орган на местоназначението и се създава подходяща организация, за да се гарантира, че пратката остава под непрекъснатия контрол на компетентните органи и не може по никакъв начин да бъде манипулирана до получаването на резултатите от физическите проверки.

Когато пратката е транспортирана преди получаването на резултатите от физическите проверки, за целта се издава заверено копие на оригиналния CED.

*Член 9***Специални обстоятелства**

1. По искане на съответната държава-членка Комисията може да разреши компетентните органи на някои определени гранични пунктове, функциониращи при специфични географски ограничения, да извършват физически проверки в помещенията на стопанския субект в областта на фуражите и храните, ако са спазени следните условия:

- а) ефикасността на проверките, извършвани на DPE, не е засегната;
- б) помещенията отговарят на изискванията, посочени в член 4, при необходимост, и са одобрени за целта от държавата-членка;
- в) налице е подходяща организация, за да се гарантира, че пратката остава под непрекъснатия контрол на компетентните органи на DPE от момента на пристигането ѝ на DPE и не може по никакъв начин да бъде манипулирана по време на всички проверки.

2. Чрез дерогация от член 8, параграф 1 при извънредни обстоятелства, в решението за посочване на нов продукт в приложение I би могло да бъде предвидено идентификационните и физическите проверки на пратките с посочения продукт да бъдат извършени от компетентния орган на местоназначението, както е посочено в CED, ако е целесъобразно, в помещенията на стопанския субект в областта на храните и фуражите, ако са спазени условията, посочени в параграф 1, букви б) и в), при положение, че са изпълнение следните условия:

- а) при бързо развалящи се продукти или ако специфичните характеристики на опаковката са такива, че изпълнението на операции по вземане на проби на DPE неминуемо би довело до сериозен риск по отношение на безопасността на храните или до увреждане на продукта до неприемлива степен;

▼B

- б) въведени са съответни мерки за сътрудничество от компетентните органи на ДРЕ и компетентните органи, извършващи физическите проверки, за да се гарантира, че:
- i) пратката не може по никакъв начин да бъде манипулирана по време на всички проверки;
 - ii) изискванията за докладване, определени в член 15, са спазени изцяло.

*Член 10***Пускане в свободно обращение**

Пускането на пратките в свободно обращение подлежи на представяне пред митническите органи от стопанския субект в областта на храните и фуражите или негов представител на общ документ за влизане или на негов еквивалент в електронен формат, надлежно попълнен от компетентния орган, след като са били извършени всички проверки, изисквани в съответствие с член 8, параграф 1 и са известни благоприятни резултати от физическите проверки, когато се изискват такива.

*Член 11***Задължения на стопанските субекти в областта на фуражите и храните**

В случаи, в които специфичните характеристики на пратката го налага, стопанският субект в областта на фуражите и храните или негов представител предоставя на компетентния орган:

- а) достатъчно човешки ресурси и логистика за разтоварване на пратките, за да може да бъде проведен официалният контрол;
- б) подходящо оборудване за вземане на проби за анализ в случай на специален транспорт и/или специфични форми на опаковка, доколкото вземането на проби не може да бъде извършено с обичайната апаратура за вземане на проби.

*Член 12***Разделяне на пратки**

Пратките не се разделят преди да е завършен засиленият официален контрол и общият документ за влизане да е попълнен от компетентния орган, както е предвидено в член 8.

В случай на последващо разделяне на пратката, всяка част от пратката се придружава от заверено копие на общия документ за влизане, докато бъде пусната в свободно обращение.

*Член 13***Несъответствие**

Ако официалният контрол установи несъответствие, отговорният служител на компетентния орган попълва част III на общия документ за влизане и се предприемат действия съгласно членове 19, 20 и 21 от Регламент (ЕО) № 882/2004.

▼B*Член 14***Такси**

1. Държавите-членки осигуряват събирането на таксите, възникнали във връзка със засиления официален контрол, предвиден в настоящия регламент в съответствие с член 27, параграф 4 от Регламент (ЕО) № 882/2004, и критериите, посочени в приложение VI към Регламент (ЕО) № 882/2004.
2. Стопанските субекти в областта на фуражите и храните, отговорни за пратките, или техни представители заплащат таксите, посочени в параграф 1.

*Член 15***Докладване на Комисията**

1. Държавите-членки предоставят на Комисията доклад относно пратките за целите на непрекъснатата оценка на фуражите и храните от неживотински произход, посочени в приложение I.

Този доклад се предоставя на всеки три месеца преди края на месеца, следващ изтичането на всяко тримесечие.

2. Докладът включва следните сведения:
 - а) подробни данни за всяка пратка, включително:
 - i) размер по отношение на нетното тегло на пратката;
 - ii) страна на произход за всяка пратка;
 - б) брой пратки, подлежащи на вземане на проби за анализ;
 - в) резултати от проверките, предвидени в член 8, параграф 1.
3. Комисията събира докладите, получени съгласно член 2, и ги предоставя на разположение на държавите-членки.

*Член 16***Изменение на Решение 2006/504/ЕО**

Решение 2006/504/ЕО се изменя, както следва:

1. в член 1, буква а), подточки iii), iv) и v) се заличават;
2. в член 5, параграф 2, буква а) се заменя със следното:

„а) всяка пратка с храни, идваща от Бразилия“;
3. в член 7 параграф 3 се заличава.

*Член 17***Отмяна на Решение 2005/402/ЕО**

Решение 2005/402/ЕО на Комисията се отменя.

▼B*Член 18***Приложимост**

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 25 януари 2010 година.

▼M1*Член 19***Преходни мерки**

1. За период пет години от датата на влизане в сила на настоящия регламент, ако определеният граничен пункт не разполага със съоръженията, изисквани за извършването на идентификационните и физическите проверки, предвидени в член 8, параграф 1, буква б), същите проверки биха могли да бъдат извършвани на друг контролен пункт в същата държава-членка, разполагащ за тази цел с разрешение от компетентния орган, преди стоките да бъдат декларирани за допускане за свободно обращение, при условие че този контролен пункт отговаря на минималните изисквания, определени в член 4.

2. Чрез публикация в електронен формат на своя уебсайт държавите-членки правят общественодостъпен списък на контролните пунктове, разполагащи с разрешение в съответствие с параграф 1.

▼B

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

▼ M5

ПРИЛОЖЕНИЕ I

А. Фуражи и храни от неживотински произход, подлежащи на засилен официален контрол на определените гранични пунктове

Фуражи и храни (предвидена употреба)	Код по КН ⁽¹⁾	Страна на произход	Опасност	Честота на физи- ческите и идентифи- кационните проверки (%)
— Фъстъци, необелени	— 1202 10 90	Аржентина	Афлатоксини	10
— Фъстъци, обелени	— 1202 20 00			
— Фъстъчено масло	— 2008 11 10			
— Фъстъци, приготвени или консервирани по друг начин	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98			
<i>(фуражи и храни)</i>				
— Фъстъци, необелени	— 1202 10 90	Бразилия	Афлатоксини	10
— Фъстъци, обелени	— 1202 20 00			
— Фъстъчено масло	— 2008 11 10			
— Фъстъци, приготвени или консервирани по друг начин	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98			
<i>(фуражи и храни)</i>				
Суха юфка <i>(храни)</i>	ex 1902	Китай	Алуминий	10
— Аспержов боб (<i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	Домини- канска република	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽³⁾	50
— Горчив пълеш (<i>Momordica charantia</i>)	— ex 0709 90 90; ex 0710 80 95			
— Кратуна (<i>Lagenaria siceraria</i>)	— ex 0709 90 90; ex 0710 80 95			
— Пиперки (<i>Capsicum</i> spp.)	— 0709 60 10; 0709 60 99; 0710 80 51; 0710 80 59			
— Патладжан	— 0709 30 00; ex 0710 80 95			
<i>(храни — пресни, охладени или замразени зеленчуци)</i>				
— Портокали (пресни или сушени)	— 0805 10 20; 0805 10 80	Египет	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁷⁾	10
— Праскови	— 0809 30 90			
— Нар	— ex 0810 90 95			
— Ягоди	— 0810 10 00			
— Зелен фасул	— ex 0708 20 00			
<i>(храни — пресни плодове и зеленчуци)</i>				
— Фъстъци, необелени	— 1202 10 90	Гана	Афлатоксини	50
— Фъстъци, обелени	— 1202 20 00			
— Фъстъчено масло	— 2008 11 10			
<i>(фуражи и храни)</i>				

▼ M5

Фуражи и храни (предвидена употреба)	Код по КН ⁽¹⁾	Страна на произход	Опасност	Честота на физи- ческите и идентифи- кационните проверки (%)
Листа от къри (<i>Bergera/Murraya koenigii</i>) <i>(храни — пресни подправки)</i>	ex 1211 90 85	Индия	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁵⁾	10
— Чили (<i>Capsicum annuum</i>), цели пиперки	— ex 0904 20 10	Индия	Афлатоксини	50
— Чили (<i>Capsicum annuum</i>), стрити или смлени пиперки	— ex 0904 20 90			
— Продукти от чили (къри)	— 0910 91 05			
— Индийско орехче (<i>Myristica fragrans</i>)	— 0908 10 00			
— Мацис (<i>Myristica fragrans</i>)	— 0908 20 00			
— Джинджифил (<i>Zingiber offi- cinale</i>)	— 0910 10 00			
— <i>Curcuma longa</i> (куркума) <i>(храни — сушени подправки)</i>	— 0910 30 00			
— Фъстъци, необелени	— 1202 10 90	Индия	Афлатоксини	20
— Фъстъци, обелени	— 1202 20 00			
— Фъстъчено масло	— 2008 11 10			
— Фъстъци, приготвени или консервирани по друг начин	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98			
<i>(фуражи и храни)</i>				
Прясна бамя <i>(храни)</i>	ex 0709 90 90	Индия	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽²⁾	10
Семки от пъпеш (<i>egusi, Citrullus lanatus</i>) и производни продукти от тях <i>(храни)</i>	ex 1207 99 97; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99;	Нигерия	Афлатоксини	50
Ориз басмати за директна консумация от човека <i>(храни — бланиширан ориз)</i>	ex 1006 30	Пакистан	Афлатоксини	20

▼ M5

Фуражи и храни (предвидена употреба)	Код по КН ⁽¹⁾	Страна на произход	Опасност	Честота на физи- ческите и идентифи- кационните проверки (%)
— Чили (<i>Capsicum annuum</i>), цели пиперки	— ex 0904 20 10	Перу	Афлатоксини и охратоксин А	10
— Чили (<i>Capsicum annuum</i>), стрити или смлени пиперки <i>(храни — сушени подправки)</i>	— ex 0904 20 90			
— Фъстъци, необелени	— 1202 10 90	Южна Африка	Афлатоксини	10
— Фъстъци, обелени	— 1202 20 00			
— Фъстъчено масло	— 2008 11 10			
— Фъстъци, приготвени или консервирани по друг начин <i>(фуражи и храни)</i>	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98			
— Пресни пиперки (<i>Capsicum</i> spp.) <i>(храни)</i>	ex 0709 60 10, ex 0710 80 51; ex 0709 60 99, ex 0710 80 59	Тайланд	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁹⁾	10
— Листа от кориандър	— ex 0709 90 90	Тайланд	Salmonella ⁽⁶⁾	10
— Босилек (индийски, обикновен)	— ex 1211 90 85			
— Мента <i>(храни — пресни подправки)</i>	— ex 1211 90 85			
— Листа от кориандър	— ex 0709 90 90	Тайланд	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁴⁾	20
— Босилек (индийски, обикновен) <i>(храни — пресни подправки)</i>	— ex 1211 90 85			
— Аспержов боб (<i>Vigna ungui- culata</i> spp. <i>sesquipedalis</i>)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00	Тайланд	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпо- нентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁴⁾	50
— Патладжан	— 0709 30 00; ex 0710 80 95			
— Зеленчуци от рода на зелето <i>(храни — пресни, охладени или замразени зеленчуци)</i>	— 0704; ex 0710 80 95			

▼ M5

Фуражи и храни (предвидена употреба)	Код по КН ⁽¹⁾	Страна на произход	Опасност	Честота на физи- ческите и идентифи- кационните проверки (%)
— Сладки пиперки (<i>Capsicum annuum</i>) — Домати (храни — пресни, охладени или замразени зеленчуци)	— 0709 60 10; 0710 80 51; — 0702 00 00; 0710 80 70	Турция	Остатъчни вещества от пестициди, анализирани посредством многокомпонентни методи чрез GC-MS и LC-MS или посредством методи за единични остатъчни вещества ⁽⁸⁾	10
Сушено грозде (стафиди) (храни)	0806 20	Узбекистан	Охратоксин А	50
— Чили (<i>Capsicum annuum</i>), стрити или смлени пиперки — Продукти от чили (кърпи) — <i>Curcuma longa</i> (куркума) (храни — сушени подправки) — Червено палмово масло (храни)	— ex 0904 20 90 — 0910 91 05 — 0910 30 00 — ex 1511 10 90	Всички трети страни	Оцветители тип „Судан“	10

⁽¹⁾ Когато се изисква да се подложат на проверка само някои продукти от даден код по КН и не съществува специално подразделяне в рамките на този код в номенклатурата на стоките, кодът по КН се отбелязва с „ex“ (напр. ex 1006 30: включва само ориз басмати за директна консумация от човека).

⁽²⁾ По-специално остатъчни вещества от: ацефат, метамидофос, триазофос, ендосулфан, монокротофос.

⁽³⁾ По-специално остатъчни вещества от: амитраз, ацефат, алдикарб, беномил, карбендазим, хлорфенапир, хлорпирифос, CS2 (дитиокарбамат), диафентиурон, диазинон, дихлорвос, дикофол, диметоат, ендосулфан, фенамидон, имидаклоприд, малатион, метамидофос, метиокарб, метомил, монокротофос, ометоат, оксамил, профенофос, пропиконазол, тиабендазол, тиаклоприд.

⁽⁴⁾ По-специално остатъчни вещества от: ацефат, карбарил, карбендазим, карбофуран, хлорпирифос, хлорпирифос-метил, диметоат, етион, малатион, металаксил, метамидофос, метомил, монокротофос, ометоат, профенофос, протифос, киналфос, триадимефон, триазофос, дикротофос, EPN, трифорин.

⁽⁵⁾ По-специално остатъчни вещества от: триазофос, оксидеметон-метил, хлорпирифос, ацетамиприд, тиаметоксам, клотианидин, метамидофос, ацефат, пропаргит, монокротофос.

⁽⁶⁾ Референтен метод EN/ISO 6579 или валидиран спрямо него метод, както е посочено в член 5 от Регламент (ЕО) № 2073/2005 на Комисията (ОВ L 338, 22.12.2005 г., стр. 1).

⁽⁷⁾ По-специално остатъчни вещества от: карбендазим, цифлутрин, ципродинил, диазинон, диметоат, етион, фенитротрион, фенпропатрин, флудиоксонил, хексафлумурон, лямбда-цихалотрин, метиокарб, метомил, ометоат, оксамил, фентоат, тиофанат-метил.

⁽⁸⁾ По-специално остатъчни вещества от: метомил, оксамил, карбендазим, клофентезин, диафентиурон, диметоат, форметанат, малатион, процимидон, тетрадифон, тиофанат-метил.

⁽⁹⁾ По-специално остатъчни вещества от: карбофуран, метомил, ометоат, диметоат, триазофос, малатион, профенофос, протифос, етион, карбендазим, трифорин, процимидон, форметанат.

Б. Определения

За целите на настоящото приложение „оцветители тип Судан“ се отнася за следните химични вещества:

- i) Судан I (CAS № 842-07-9);
- ii) Судан II (CAS № 3118-97-6);
- iii) Судан III (CAS № 85-86-9);
- iv) аленочервено; или Судан IV (CAS № 85-83-6).

▼ **B**

ПРИЛОЖЕНИЕ II

▼ **C1**

ОБЩ ДОКУМЕНТ ЗА ВЛИЗАНЕ (CED)

ЕВРОПЕЙСКА ОБЩНОСТ

Общ документ за влизане — CED

Част I. Данни за експедираната пратка	I.1. Изпращач Име Адрес Страна Код по ISO		I.2. Референтен номер на CED DPE Номер на службата на DPE	
	I.3. Получател Име Адрес Пощенски код Страна Код по ISO		I.4. Лице, отговарящо за пратката Име Адрес	
	I.7. Вносител Име Адрес Пощенски код Страна Код по ISO		I.8. Местоназначение Име Адрес Пощенски код Страна Код по ISO	
	I.9. Пристигане на DPE (приблизителна дата) Дата		I.10. Документи Номер Номер Номер Дата на издаване Дата на издаване Дата на издаване	
	I.11. Транспортно средство Самолет <input type="checkbox"/> Кораб <input type="checkbox"/> ЖП вагон <input type="checkbox"/> ППС <input type="checkbox"/> Идентификация: Документи за справка:			
	I.12. Описание на стоките		I.13. Код на стоката (код по ХС)	
			I.14. Брутно тегло/Нетно тегло	
			I.15. Брой опаковки	
	I.16. Температура Като на околната среда <input type="checkbox"/> Охладени <input type="checkbox"/> Замразени <input type="checkbox"/>		I.17. Вид опаковка	
	I.18. Стока, предназначена за Консумация от човека <input type="checkbox"/> Преработка <input type="checkbox"/> Фураж <input type="checkbox"/>			
	I.19. Номер на пломбата и номер на контейнера			
	I.20. За прехвърляне до <input type="checkbox"/> Контролен пункт Номер на службата на контролния пункт		I.21.	
	I.22. За внос <input type="checkbox"/>		I.23.	
	I.24. Транспортни средства до контролния пункт ЖП вагон <input type="checkbox"/> Регистриран номер Самолет <input type="checkbox"/> Полет номер Кораб <input type="checkbox"/> Име ППС <input type="checkbox"/> Регистрационен номер			
	I.25. Декларация Аз, долуподписаният, отговарящ за гореописаната пратка, удостоверявам, че доколкото ми е известно и съм убеден, изявленията в част I на настоящия документ са верни и пълни и съм съгласен да спазвам законовите изисквания на Регламент (ЕО) № 882/2004, включително заплащане за официалния контрол и последващите официални мерки в случай на несъответствие със законодателството в областта на фуражите и храните.		Място и дата на декларацията Име на декларатора Подпис	



ЕВРОПЕЙСКА ОБЩНОСТ

Общ документ за влизане — CED

Част II: решение за пратката	II.1. Референтен номер на CED	II.2. Сигнатура на митническия документ
	II.3. Документна проверка Задоволително <input type="checkbox"/> Незадоволително <input type="checkbox"/>	II.4. Пратка, избрана за физически проверки Да <input type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/>
	II.5. ПРИЕМЛИВО за прехвърляне <input type="checkbox"/> Контролен пункт Номер на службата на контролния пункт	
	II.6. НЕПРИЕМЛИВО <input type="checkbox"/> 1. Реекспедиция <input type="checkbox"/> 2. Унищожаване <input type="checkbox"/> 3. Трансформация <input type="checkbox"/> 4. Използване за друга цел <input type="checkbox"/>	II.7. Данни за контролираните местоназначения (II.6) Номер на одобрението (ако е приложимо): Адрес Пощенски код
	II.8. Пълна идентификация на DPE и официален печат <input type="checkbox"/> DPE Печат Номер на службата на DPE	II.9. Официален инспектор Аз, долуподписаният, официален инспектор от DPE, удостоверявам, че проверките на пратката са извършени в съответствие с изискванията на Общността.
	II.10.	II.11. Проверка за идентичност Да <input type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> Задоволително <input type="checkbox"/> Незадоволително <input type="checkbox"/>
	II.12. Физическа проверка Задоволително <input type="checkbox"/> Незадоволително <input type="checkbox"/>	II.13. Лабораторни изследвания Да <input type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> Изследвано за: Резултати: Задоволително <input type="checkbox"/> Незадоволително <input type="checkbox"/>
	II.14. ПРИЕМЛИВО за пускане в свободно обращение <input type="checkbox"/> Консумация от човека <input type="checkbox"/> Преработка <input type="checkbox"/> Фураж <input type="checkbox"/> Друго <input type="checkbox"/>	II.15.
	II.16. НЕПРИЕМЛИВО <input type="checkbox"/> 1. Реекспедиция <input type="checkbox"/> 2. Унищожаване <input type="checkbox"/> 3. Трансформация <input type="checkbox"/> 4. Използване за друга цел <input type="checkbox"/>	II.17. Причина за отказа 1. Липсващ/невалиден сертификат (ако е приложимо) <input type="checkbox"/> 2. Идентификация: несъответствие с документите <input type="checkbox"/> 3. Пропусък в хигиената <input type="checkbox"/> 4. Химическо замърсяване <input type="checkbox"/> 5. Микробиологично замърсяване <input type="checkbox"/> 6. Друго <input type="checkbox"/>
	II.18. Данни за контролираните местоназначения (II.16) Номер на одобрението (ако е приложимо): Адрес Пощенски код	
II.19. Пратката препломбирана Нова пломба номер:		
II.20. Пълна идентификация на DPE/контролния пункт и официален печат Печат	II.21. Официален инспектор Аз, долуподписаният, официален инспектор от DPE/контролния пункт, удостоверявам, че проверките на пратката са извършени в съответствие с изискванията на Общността. Име (с главни букви) Дата Подпис	
Част III: Контрол	III.1. Данни за реекспедицията: Транспортно средство номер: Самолет <input type="checkbox"/> Кораб <input type="checkbox"/> ЖП вагон <input type="checkbox"/> ППС <input type="checkbox"/> Страна по местоназначение: Код по ISO Дата	
	III.2. Проследяване Пристигане на пратката Да <input type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> Служба на местния компетентен орган <input type="checkbox"/> Съответствие на пратката Да <input type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/>	
	III.3. Официален инспектор Име (с главни букви): Адрес Дата	Номер на службата Подпис: Печат:

▼ M1▼ C2*Указания за попълване на CED*

Общи указания: Попълнете общия документ за влизане с главни букви. Указанията са показани срещу номера на съответната клетка.

Част I **Тази част се попълва от стопанския субект в областта на фуражите и храните или от негов представител, освен ако не е посочено друго.**

Клетка I.1 Изпращач: име и пълен адрес на физическото или юридическото лице (стопанския субект в областта на фуражите и храните), експедирано пратката. Препоръчва се да се посочи номер на телефон и факс или електронен адрес.

Клетка I.2 Тази клетка трябва да се попълни от компетентния орган на определения граничен пункт (DPE).

Клетка I.3 Получател: име и пълен адрес на физическото или юридическото лице (стопанския субект в областта на фуражите и храните), за което е предназначена пратката. Препоръчва се да се посочи номер на телефон и факс или електронен адрес.

Клетка I.4 Лице, отговарящо за пратката: лицето (стопанският субект в областта на фуражите и храните или неговият представител, или лицето, подаващо декларацията от негово име), което е отговорно за пратката при представянето ѝ на DPE и което подава необходимите декларации пред компетентния орган на DPE от името на вносителя. Посочете име и пълен адрес. Препоръчва се да се посочи номер на телефон и факс или електронен адрес.

Клетка I.5 Страна на произход: отнася се за третата страна, от която стоката произхожда, в която стоката е отгледана, произведена или където е прибрана реколтата.

Клетка I.6 Страна, от която е изпратена: отнася се до третата страна, в която пратката е натоварена на последното транспортно средство за транспортиране до Съюза.

Клетка I.7 Вносител: име и пълен адрес. Препоръчва се да се посочи номер на телефон и факс или електронен адрес.

Клетка I.8 Местоназначение: адрес за доставка в Съюза. Препоръчва се да се посочи номер на телефон и факс или електронен адрес.

Клетка I.9 Пристигане на DPE: посочете приблизителната дата, на която се очаква пратката да пристигне на DPE.

Клетка I.10 Документи: посочете датата на издаване и броя на официалните документи, придружаващи пратката, според случая.

Клетка I.11 Посочете всички данни относно транспортните средства, използвани за пристигане: за самолет — номер на полета, за плавателен съд — име на кораба, за пътно превозно средство — регистрационен номер и номер на ремаркетото, според случая, за железопътен транспорт — номер на влака и на вагона.

Документи за справка: номер на въздушна товарителница, товарителница или търговски номер за железопътен транспорт или за пътно превозно средство.

Клетка I.12 Описание на стоката: направете подробно описание на стоката (включително вида фураж, ако се касае за фураж).

Клетка I.13 Стока или код по ХС — Хармонизираната система на Световната митническа организация.

▼ C2

- Клетка I.14 Брутно тегло: общо тегло в килограми. Определя се като съвкупната маса на продуктите и на контейнерите, в които те непосредствено се намират, и на всички техни опаковки, но без транспортните контейнери и друго транспортно оборудване.
- Нетно тегло: теглото на самия продукт в килограми, без опаковката. Определя се като масата на самите продукти без контейнерите, в които непосредствено се намират продуктите, или други опаковки.
- Клетка I.15 Брой опаковки.
- Клетка I.16 Температура: отбележете подходящата температура за транспорт/складиране.
- Клетка I.17 Вид опаковка: посочете вида опаковка на продуктите.
- Клетка I.18 Стока, предназначена за: отбележете съответната клетка в зависимост от това дали стоката е предназначена за консумация от човека без предварително сортиране или друга физическа обработка (в такъв случай отбележете „консумация от човека“), или е предназначена за консумация от човека след такава обработка (в такъв случай отбележете „преработка“), или е предназначена за употреба като „фураж“ (в такъв случай отбележете „фураж“).
- Клетка I.19 Посочете всички идентификационни номера на пломбите и контейнерите, когато е приложимо.
- Клетка I.20 Прехвърляне до контролен пункт: по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1, служителите на ДРЕ отбелязват тази клетка, за да се позволи по-нататъшното транспортиране до друг контролен пункт.
- Клетка I.21 Не се прилага.
- Клетка I.22 За внос: тази клетка се отбелязва в случай че пратката е предназначена за внос в Съюза (член 8).
- Клетка I.23 Не се прилага.
- Клетка I.24 Отбележете съответното транспортно средство.

Част II Тази част се попълва от компетентния орган.

- Клетка II.1 Използвайте същия референтен номер като този в клетка I.2.
- Клетка II.2 Да се използва от митническите служби при необходимост.
- Клетка II.3 Документна проверка: попълва се за всички пратки.
- Клетка II.4 Компетентният орган на ДРЕ посочва дали пратката е избрана за физически проверки, които по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1, могат да бъдат извършвани на друг контролен пункт.
- Клетка II.5 По време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1, компетентният орган на ДРЕ, след задоволителен резултат от документна проверка, посочва към кой контролен пункт може да бъде транспортирана пратката за проверка за идентичност и за физически проверки.
- Клетка II.6 Посочете ясно действието, което трябва да бъде предприето в случай на отказ на пратката поради незадоволителен резултат от документните проверки. В случай на „реекспедиция“, „унищожаване“, „трансформация“ и „употреба за друга цел“ в клетка II.7 трябва да бъде изписан адресът на предприятието по местоназначение.

▼ C2

Клетка II.7	Посочете съответния номер на одобрение и адрес (или име на кораб и на пристанище) за всички местоназначения, при които се изисква последващ контрол на пратката, например за клетка II.6 „реекспедиция“, „унищожаване“, „трансформация“ или „употреба за друга цел“.
Клетка II.8	Поставете тук официалния печат на компетентния орган на DPE.
Клетка II.9	Подпис на отговорния служител на компетентния орган на DPE.
Клетка II.10	Не се прилага.
Клетка II.11	Компетентният орган на DPE или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — компетентният орган на контролния пункт, посочва тук резултатите от проверките за идентичност.
Клетка II.12	Компетентният орган на DPE или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — компетентният орган на контролния пункт, посочва тук резултатите от физическите проверки.
Клетка II.13	Компетентният орган на DPE или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — компетентният орган на контролния пункт, посочва тук резултатите от лабораторното изследване. В тази клетка посочете категорията вещество или патоген, за които е проведено лабораторно изследване.
Клетка II.14	Тази клетка се използва за всички пратки, които ще бъдат допускани за свободно обращение в Съюза.
Клетка II.15	Не се прилага.
Клетка II.16	Посочете ясно действието, което трябва да бъде предприето в случай на отказ на пратката поради незадоволителен резултат от проверката за идентичност или физическите проверки. В случай на „реекспедиция“, „унищожаване“, „трансформация“ и „употреба за друга цел“ в клетка II.18 трябва да бъде изписан адресът на предприятието по местоназначение.
Клетка II.17	Причина за отказа: използвайте според случая, за да добавите съответната информация. Отбележете съответната клетка.
Клетка II.18	Посочете според случая номера на одобрението и адреса (или име на кораб и на пристанище) за всички местоназначения, където се изисква последващ контрол на пратката, например за клетка II.16 „реекспедиция“, „унищожаване“, „трансформация“ или „употреба за друга цел“.
Клетка II.19	Използвайте тази клетка в случай че оригиналната пломба, поставена върху пратката, е унищожена при отварянето на контейнера. Трябва да се поддържа консолидиран списък на всички пломби, използвани за тази цел.
Клетка II.20	Поставете официалния печат на компетентния орган на DPE или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — на компетентния орган на контролния пункт.
Клетка II.21	Подпис на отговорния служител на компетентния орган на DPE или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — на компетентния орган на контролния пункт.

▼ C2

Част III	Тази част се попълва от компетентния орган.
Клетка III.1	Данни за реекспедицията: компетентният орган на ДРЕ или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — компетентният орган на контролния пункт, посочва използваните транспортни средства, идентификационните им номера, страната по местоназначение и датата на реекспедицията веднага щом станат известни.
Клетка III.2	Проследяване: посочете службата на местния компетентен орган, отговорна, според случая, за надзора в случай на „унищожаване“, „трансформация“ или „употреба за друга цел“ на пратката. В тази клетка компетентният орган дава сведения за резултата от пристигането на пратката и за нейното съответствие.
Клетка III.3	Подпис на отговорния служител на компетентния орган на ДРЕ или, по време на преходния период, предвиден в член 19, параграф 1 — на компетентния орган на контролния пункт, в случай на „реекспедиция“. Подпис на отговорния служител на местния компетентен орган в случай на „унищожаване“, „трансформация“ или „употреба за друга цел“.